



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC/Réception des soumissions
- TPSGC

11 Laurier St/11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Quebec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT

MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Business Operations Support Systems
Division/Systèmes de soutien des activités
opérationnelles
Portage III 12C1 - 42
11 Laurier Street/11, rue Laurier
Gatineau
Quebec
K1A 0S5

Title - Sujet STTR Project	
Solicitation No. - N° de l'invitation 59017-160009/A	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client 20161265	Date 2017-09-26
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$XS-004-31767	
File No. - N° de dossier 004xs.59017-160009	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2017-09-29	
Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Randall, Michael	Buyer Id - Id de l'acheteur 004xs
Telephone No. - N° de téléphone (819) 420-2239 ()	FAX No. - N° de FAX (819) 956-8303
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Services publics et Approvisionnement Canada
Demande de renseignements (DDR)
pour
le Projet de renouvellement des outils technologiques de surveillance
au nom du Bureau du surintendant des institutions financières (BSIF)
N° de la demande de soumissions : 59017-160009/A

Publiée le 30 août 2017
Date de clôture initiale de la DDR : 15 septembre 2017
Date de clôture modifiée de la DDR : 29 septembre 2017

Voici un résumé des pièces jointes et des modifications publiées à ce jour relativement à la demande de soumissions n° 59017-160009/A

N° de pièce jointe/modification		Description	Date	Commentaires
1	Modification n° 001	Électronique	7 septembre 2017	Question d'éclaircissement n° 1, 2 et 3 : Prolongation de la date de clôture de la demande de soumissions
2	Modification n° 002	Électronique	26 septembre 2017	Question d'éclaircissement n° 4 : Prolongation de la date de clôture de la demande de soumissions

Questions d'éclaircissement

Veillez prendre note que les questions d'éclaircissement sont numérotées en fonction de leur ordre d'arrivée à Services publics et Approvisionnement Canada. Les questions et réponses sont affichées sur le site Achats et ventes à mesure que les réponses deviennent disponibles. Les répondants éventuels à la DDR sont par conséquent informés qu'elles peuvent être diffusées hors séquence sur le site Achats et ventes.

La question d'éclaircissement suivante a été reçue. Conformément à l'article 2.7 de la partie I de la DDR, la question de clarification et la réponse correspondante ci-après seront transmises à tous les répondants éventuels.

Question n° 4

Le client accepterait-il de reporter la date d'échéance du processus de réponse à la demande de renseignements au vendredi 6 octobre?

Malgré la prolongation déjà accordée, nous en sommes encore à l'examen du contenu et sommes loin de l'étape d'examen et de rédaction/d'impression subséquente de la proposition. Plus précisément, le processus comprend de nombreuses étapes, dont la prise en note d'une grande quantité de commentaires, l'analyse, la formulation d'une réponse, un examen par les pairs/l'équipe – particulièrement lorsque nous tenons compte de la

portée de la demande de propositions provisoire dans son ensemble (exigences fonctionnelles; solution technique; méthodologies techniques et financières; exigences logicielles, organisationnelles et en matière de ressources; soumissions pour les licences logicielles; et soumission pour la maintenance et le soutien) – ainsi que les questions subséquentes, qui comprennent la formulation d’une rétroaction sur la demande de propositions provisoire dans son ensemble.

Nous vous remercions de l’attention que vous porterez à notre requête alors que nous nous efforçons de produire un document de réponse parfaitement documenté et approuvé pour simplifier la tâche de l’équipe du client du BSIF qui en fera l’examen.

Réponse 4

Nous vous remercions de l’intérêt que vous portez à la présente demande de renseignements. Malheureusement, nous ne pouvons pas reporter davantage la date de clôture de la demande de renseignements en raison des exigences opérationnelles du Canada.

TOUTES LES AUTRES CONDITIONS DE LA DDR DEMEURENT INCHANGÉES.